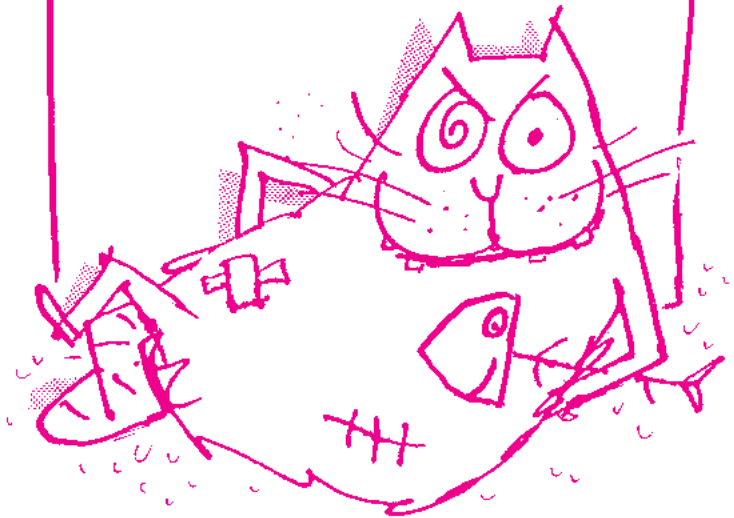


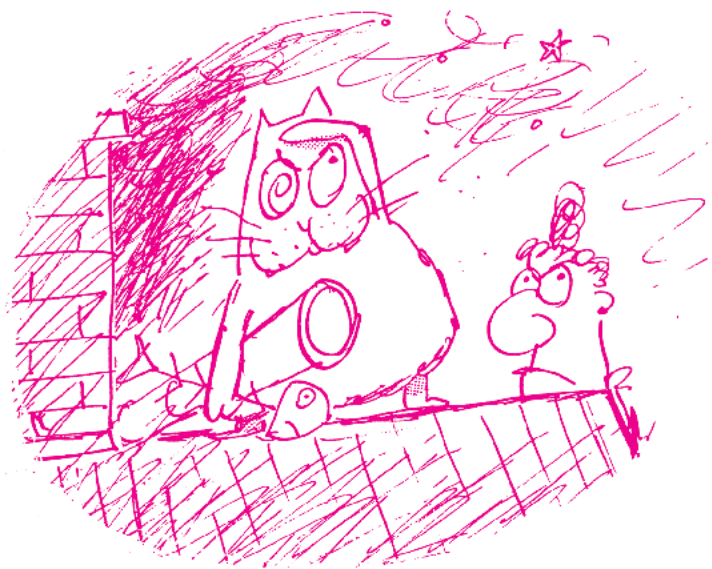
اسمت را اینجا بنویس:

.....

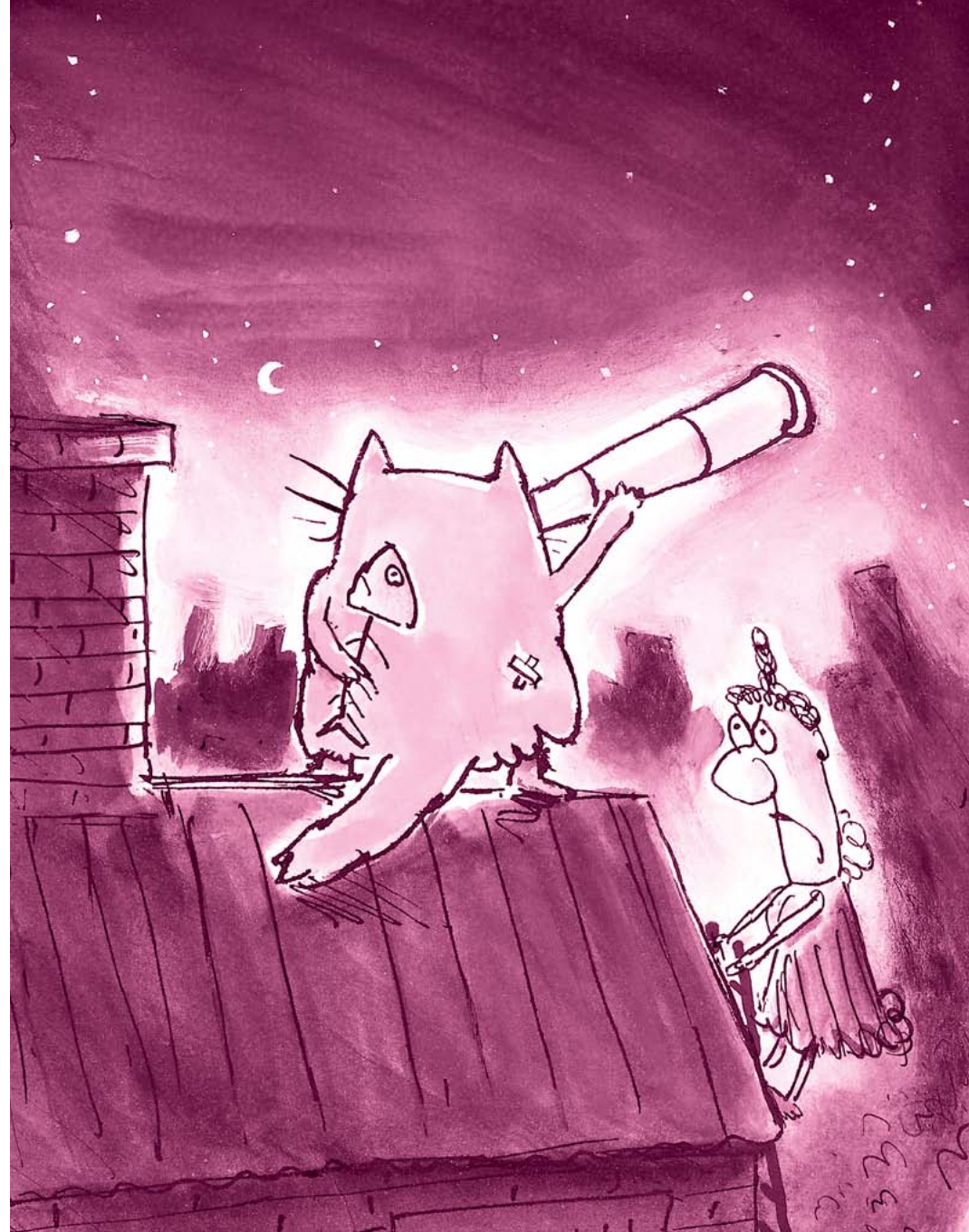


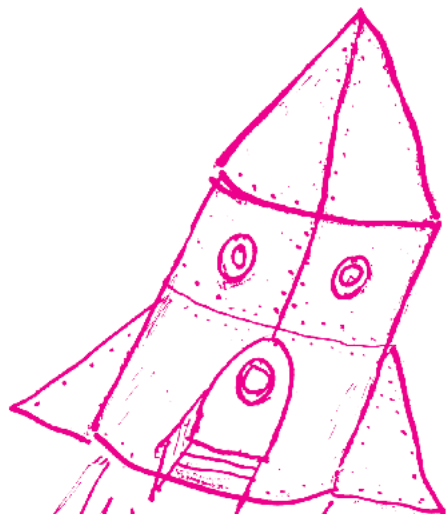
جنگولک بازی های  
**جناب تام ۳**

**جناب تام**  
**به مریخ می رود**



نویسنده و تصویرگر: لی هابز  
مترجم: فرناز تبریزی





Old Tom Goes to Mars © Leigh Hobbs, 1997

نشر هوپا با همکاری آژانس ادبی کیا در چهارچوب قانون بین‌المللی حق انحصاری نشر اثر (Copyright) امتیاز انتشار ترجمه‌ی فارسی این کتاب را در سراسر دنیا با بستن قرارداد از ناشر آن، Allen & Unwin، خریداری کرده است.

«کپی‌رایت» یعنی چه؟

یعنی «نشر هوپا» از نویسنده‌ی کتاب، لی هابز و ناشر آن، آلن اند آنوین، برای چاپ این کتاب به زبان فارسی در ایران و همه جای دنیا اجازه گرفته و بابت انتشارش، سهم نویسنده را که صاحب واقعی کتاب است پرداخت کرده است.

اگر هر ناشری غیر از هوپا، این کتاب را به زبان فارسی در ایران یا هر جای دنیا چاپ کند، بدون اجازه و رضایت لی هابز این کار را کرده است.



سرشناسه: هابز، لی  
Hobbs, Leigh

عنوان و نام پدیدآور: جناب تام به مریخ می‌رود/ نویسنده و تصویرگر لی هابز؛ مترجم فرناز تبریزی.

مشخصات نشر: تهران: نشر هوپا، ۱۳۹۶.

مشخصات ظاهری: ۱۰ص: مصور.

فروست: جنگولک‌بازی‌های جناب تام؛ ۳.

شابک: ۸-۲۳-۸۸۶۹-۶۰۰-۹۷۸-۶۰۰-۸۸۶۹-۲۹-۰

وضعیت فهرست نویسی: فیبا

یادداشت: کتاب حاضر ترجمه‌ی بخشی از کتاب "The big book of Old Tom" اثر "لی هابز" است.

یادداشت: گروه سنی: ب.

موضوع: گرہ‌ها -- داستان

Fiction -- Cats

موضوع: سفینه‌های فضایی

Space vehicles

شناسه افزوده: تبریزی، فرناز، ۱۳۵۵ - مترجم

رده بندی دیویی: ۱۳۹۶ ج ۱۱۶ه ۹۹/۷۴۵

شماره کتابشناسی ملی: ۴۹۵۶۰۱۳

جنگولک بازی‌های  
جناب تام به  
مریخ می‌رود

نویسنده و تصویرگر: لی هابز

مترجم: فرناز تبریزی

ویراستار: ناهید وثیقی

مدیر هنری: فرشاد رستمی

طراح گرافیک: فائزه فغفوری

ناظر چاپ: سینا برازوان

چاپ اول: ۱۳۹۷

لیتوگرافی، چاپ و صحافی: واژه پرداز اندیشه

تیراژ: ۲۰۰۰ نسخه

قیمت: ۱۰۰۰۰ تومان

شابک دوره: ۸-۲۳-۸۸۶۹-۶۰۰-۹۷۸-۶۰۰

شابک: ۰-۲۹-۸۸۶۹-۶۰۰-۹۷۸-۶۰۰



هوپا  
Hoopa

آدرس: تهران، میدان فاطمی، خیابان بیستون، کوچه‌ی دوم الف، پلاک ۳/۱، واحد دوم

غربی، صندوق پستی: ۱۴۳۱۶۵۳۷۶۵، تلفن: ۸۸۹۹۸۶۳۰

www.hoopa.ir

info@hoopa.ir

■ همه‌ی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوپا محفوظ است.

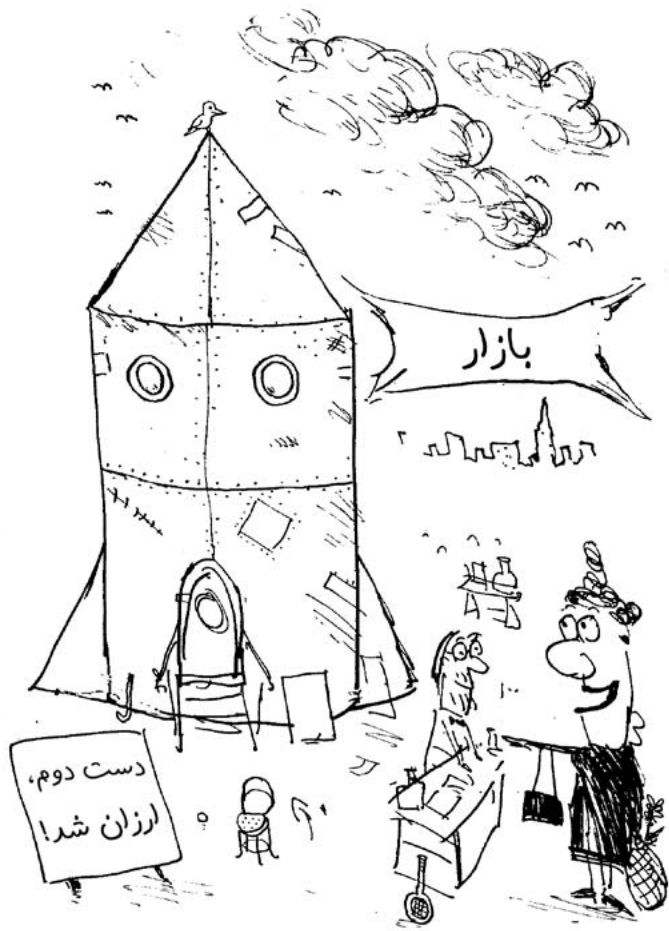
■ هرگونه استفاده از متن این کتاب، فقط برای نقد و معرفی و در قالب

بخش‌هایی از آن مجاز است.



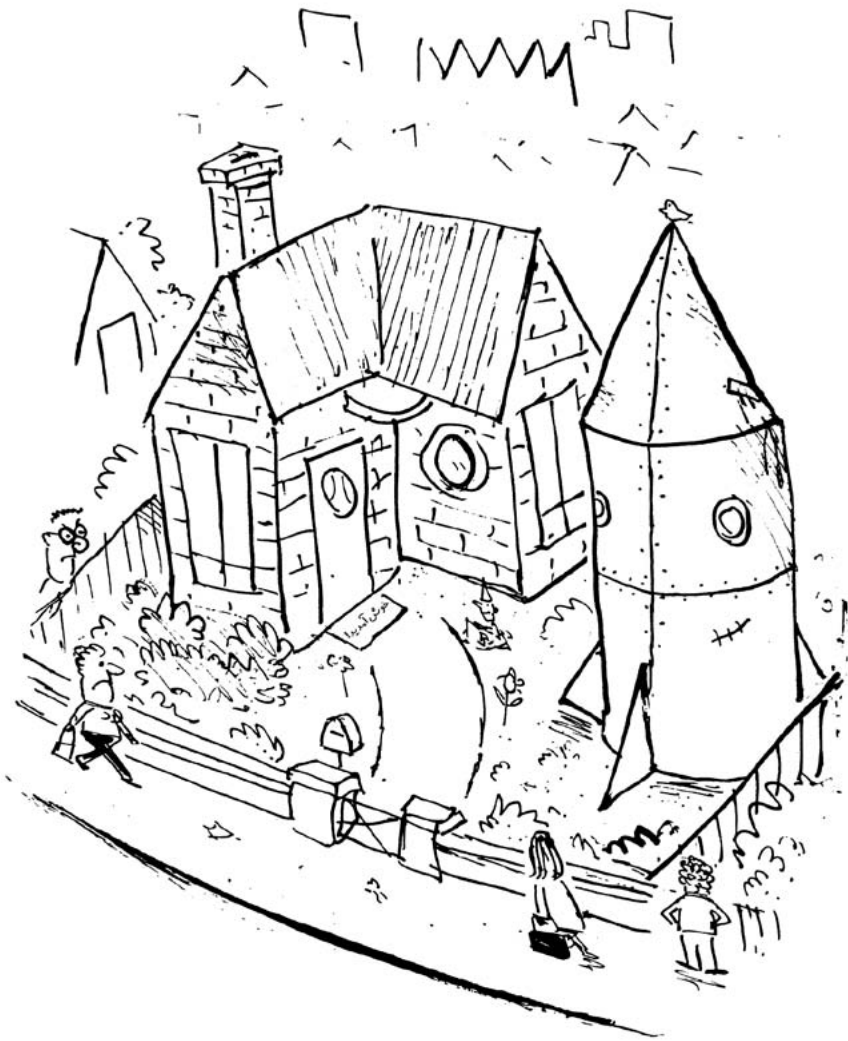
تقديم به  
کريستی اليوت





یک روز، آنجلا تراگمورتون خانه‌ی نقلی بامزه‌ای را دید که گذاشته بودندش برای فروش. با خودش گفت: «باید این خانه را برای پسر عزیزم بخرم.»





خیلی زود خانه‌ی نقلی جناب تام از راه رسید.



پرسید: «خودتان می‌فرستیدش؟»

جواب شنید: «بله، خانم!»

«خوب است. پس برش می‌دارم.»



«این یک خانه‌ی اسباب‌بازی است.  
می‌توانی همه‌ی وسایلت را تویش بچینی.»



جنابِ تام داشت چرت عصرانه‌اش را می‌زد که سروکله‌ی آنجلا  
پیدا شد: «جنابِ تام! می‌خواهم یک چیز شگفت‌انگیز نشانت  
دهم.»

عجیبه که آدمیزاد  
کتاب هاش رو نمی خوره!

هوپا، ناشر کتاب های خوردنی

